I

(Besluiten waarvan de publikatie voorwaarde is voor de toepassing)

VERORDENING (EEG) Nr. 3587/86 VAN DE COMMISSIE

van 20 november 1986

tot vaststelling van de aanpassingscoëfficiënten die op de aankoopprijzen in de sector groenten en fruit moeten worden toegepast

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1035/72 van de Raad van 18 mei 1972 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector groenten en fruit (1), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1351/86 (2), en met name op artikel 16, lid 4,

Overwegende dat de basisprijs en de aankoopprijs voor elk van de in bijlage II van Verordening (EEG) nr. 1035/72 vermelde groente- en fruitsoorten betrekking hebben op produkten waarvan de handelskenmerken zoals variëteit, type, aanbiedingsvorm, kwaliteitsklasse, groottesortering en verpakking zijn vastgesteld; dat op grond van artikel 16, lid 4, van Verordening (EEG) nr. 1035/72 aanpassingscoëfficiënten moeten worden vastgesteld voor de berekening van de prijzen waartegen de produkten met afwijkende handelskenmerken worden gekocht; dat voor de kwaliteit rekening dient te worden gehouden met het bepaalde in artikel 19, lid 2, tweede alinea, en artikel 20, lid 2, van genoemde verordening;

Overwegende dat de aanpassingscoëfficiënten zodanig moeten worden vastgesteld dat voor ieder betrokken produkt rekening wordt gehouden met de eisen van de markt en met de omvang van de schommeling van de verschillen tussen de onderscheiden handelskenmerken van het produkt die aan de hand van de op de markten genoteerde prijzen in de bijzonder gevoelige produktieperioden worden geconstateerd;

Overwegende dat voorts bij de berekening van de basisprijs en van de aankoopprijs de kosten van de verpakking waarin het produkt wordt aangeboden, niet in aanmerking worden genomen; dat evenwel de produkten waarop de in de artikelen 15, 15 bis, 18, 18 bis, 19 en 19 bis van Verordening (EEG) nr. 1035/72 bedoelde interventies worden toegepast, als handelskenmerk kunnen hebben dat zij in een „wegwerpverpakking" worden aangeboden; dat, ten einde de afzet van deze produkten voor een van de in artikel 21, lid 1, onder a), eerste, vijfde en zesde streepje, van genoemde verordening bedoelde bestemmingen te bevorderen, dient te worden bepaald dat deze produkten „inclusief verpakking" worden aangekocht, indien deze verpakking niet wordt teruggenomen om opnieuw te worden gebruikt; dat gezien evenwel de betrekkelijke hoge kosten van dergelijke verpakkingen de aankoop van produkten „inclusief verpakking" tot de gratis verstrekking ervan voor produkten van de kwaliteitsklassen Extra, I en II dient te worden beperkt;

Overwegende dat sedert de vaststelling van de aanpassingscoëfficiënten bij Verordening (EEG) nr. 1203/73 van de Commissie (3), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1451/85 (4), daarin talrijke wijzigingen zijn aangebracht; dat hierdoor de belangrijkste onderdelen van deze voorschriften thans over tal van afzonderlijke, op verschillende tijdstippen opgestelde verordeningen zijn verspreid; dat derhalve deze voorschriften, doordat zij zo versnipperd zijn, niet meer de duidelijkheid hebben die van wetgevende maatregelen mag worden verwacht; dat zij bijgevolg moeten worden gecodificeerd en dat tevens in verband met de ontwikkeling van de marktprijzen die voor de verschillende handelskenmerken worden genoteerd, in de aanpassingscoëfficiënten welke op de aankoopprijzen van de in bijlage II van Verordening (EEG) nr. 1035/72 opgenomen groenten en fruit moeten worden toegepast, de nodige wijzigingen dienen te worden aangebracht;

Overwegende dat het Comité van beheer voor groenten en fruit geen advies heeft uitgebracht binnen de door zijn voorzitter bepaalde termijn,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De in artikel 16, lid 4, van Verordening (EEG) nr. 1035/72 bedoelde aanpassingscoëfficiënten voor de variëteit, het type, de aanbiedingsvorm, de kwaliteitsklasse, de groottesortering en de wijze van verpakking, worden voor bloemkool, tomaten, aubergines, perziken, abrikozen, citroenen, peren, tafeldruiven, appelen, mandarijnen en sinaasappelen vastgesteld als aangegeven in de bijlagen I tot en met XI bij deze verordening.

(1) PB nr. L 118 van 20. 5. 1972, blz. 1.
(2) PB nr. L 119 van 8. 5. 1986, blz. 46.
(3) PB nr. L 123 van 10. 5. 1973, blz. 1.
(4) PB nr. L 144 van 1. 6. 1985, blz. 63.

Artikel 2

Wanneer voor de in een nieuwe wegwerpverpakking aangeboden produkten van de kwaliteitsklassen Extra, I en II, de interventieaankopen bedoeld in de artikelen 15, 15 bis, 18, 18 bis, 19 en 19 bis van Verordening (EEG) nr. 1035/72 „inclusief verpakking" geschieden, wordt op de aankoopprijs, behalve de in artikel 1 bedoelde coëfficiënten, een aanpassingscoëfficiënt voor dit soort verpakking toegepast als de produkten overeenkomstig artikel 21, lid 1, onder a), eerste, vijfde en zesde streepje, van Verordening (EEG) nr. 1035/72 worden afgezet en de verpakking niet wordt teruggenomen om opnieuw te worden gebruikt.

De in de eerste alinea bedoelde aanpassingscoëfficiënt wordt zodanig vastgesteld dat de toepassing ervan op de aankoopprijs waarop de andere coëfficiënten reeds werden toegepast, per 100 kg netto tot een verhoging van deze prijs leidt met het in bijlage XII vermelde bedrag.

Artikel 3

Verordening (EEG) nr. 1203/73 wordt ingetrokken.

Artikel 4

Deze verordening treedt in werking op 1 december 1986.

Zij is van toepassing met ingang van 1 mei 1987 voor bloemkool en met ingang van 1 juni 1987 voor tomaten, aubergines, perziken, abrikozen, citroenen, peren, tafeldruiven, appelen, mandarijnen en sinaasappelen.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 20 november 1986.

Voor de Commissie

Frans ANDRIESSEN

Vice-Voorzitter

BIJLAGE I

BLOEMKOOL

Aanpassingscoëfficiënten

a) *Aanbiedingsvorm :*	
— gedopt en zonder blad	1,00
— met blad	0,70
b) *Kwaliteitsklasse :*	
— II	0,65
— III	0,35
c) *Wijze van verpakking :*	
— in verpakking van maximum 35 kg nettogewicht	1,00
— in verpakking van meer dan 35 kg nettogewicht	0,90
Uitsluitend in geval van toepassing van artikel 15, lid 1, tweede alinea, (Verordening (EEG) nr. 1805/78) en artikel 19 (ernstige crisis) van Verordening (EEG) nr. 1035/72 :	
— onverpakt in een vervoermiddel	0,80

BIJLAGE II

TOMATEN (verpakt)

Aanpassingscoëfficiënten

a) *Type :*	
Variëteiten :	
— ronde	1,00
— geribde	1,00
— langwerpige :	
— San Marzano	0,80
— andere	0,70
b) *Kwaliteitsklasse :*	
— II	0,70
— III	0,30
c) *Groottesortering :*	
1. ronde en geribde variëteiten :	
— 67 mm en meer	0,90
— van 47 mm tot 67 mm	1,00
— van 35 mm tot 47 mm	0,75
— verschillende groottesorteringen	0,75
2. langwerpige variëteiten :	
— 40 mm en meer	1,00
— 30 mm tot 40 mm	0,75
— verschillende groottesorteringen	0,75

BIJLAGE III

AUBERGINES (verpakt)

Aanpassingscoëfficiënten

a) *Type:*	
— langwerpige variëteiten	1,00
— bolvormige variëteiten	1,00
b) *Kwaliteitsklasse:*	
— II	0,65
— III	0,30
c) *Groottesortering:*	
— langwerpige variëteiten meer dan 40 mm	1,00
— bolvormige variëteiten meer dan 70 mm	1,00

BIJLAGE IV

PERZIKEN

Aanpassingscoëfficiënten

a) *Type:*	
— Amsden, Armgold, Bella di Cesena, Cardinal, Charles Ingouf, Charles Roux, Dixired, Early hale, Early Red Haven, Fayette, Favor Crest, Genadix 4, Glo Haven, Guilloux, Jeronimo, J.H. Hale, July Lady, Honey Hale, Impero, June Gold, May Crest, Marusa, May Flower, Merril Franciscan, Merril Gemfree, Michelini, Morettini Bianca, Morettini Gialle, O'Henri, Pieri 81, Precoce di Cesena, Red Cap, Red Globe, Red Haven, Red Skin, Red Top, Red Wing, Regina, Robin, Robitu, Rosa del West, Royal May, San Lorenzo, Springcrest, Springtime, Sudance, Sudanell, Sun Crest, Sun Haven	1,00
— andere variëteiten	0,80
b) *Kwaliteitsklasse:*	
— II	0,75
— III (indien de verkoop van deze klasse is toegestaan)	0,40
c) *Groottesortering:*	
— 80 mm en meer	1,00
— van 67 mm tot 80 mm	1,00
— van 61 mm tot 67 mm	1,00
— van 51 mm tot 61 mm	0,80
Uitsluitend in kwaliteitsklasse III indien de verkoop van deze klasse is toegestaan:	
— van 47 mm tot 51 mm	0,45
— van 40 mm tot 47 mm (uitsluitend toegestaan voor bepaalde variëteiten)	0,45
— verschillende groottesorteringen	0,45
d) *Wijze van verpakking:*	
— laagsgewijze verpakt	1,00
Uitsluitend bij toepassing van artikel 15, lid 1, tweede alinea, van Verordening (EEG) nr. 1035/72 (Verordening (EEG) nr. 1805/78):	
— niet laagsgewijze verpakt	0,90

BIJLAGE V

ABRIKOZEN (verpakt)

Aanpassingscoëfficiënten

a) *Variëteit:*	
alle variëteiten	1,00
b) *Kwaliteitsklasse:*	
II	0,65
c) *Groottesortering:*	
diameter meer dan 30 mm	1,00

BIJLAGE VI

CITROENEN

Aanpassingscoëfficiënten

a) *Kwaliteitsklasse:*	
— II	0,75
— III (indien de verkoop van deze klasse is toegestaan)	0,45
b) *Groottesortering:*	
— meer dan 83 mm (uitsluitend in kwaliteitsklasse III indien de verkoop van deze klasse is toegestaan)	0,75
— 62 mm tot en met 83 mm	0,90
— 53 mm tot 62 mm	1,00
— 42 mm tot 53 mm (de groottesortering 42 mm tot 49 mm wordt uitsluitend in kwaliteitsklasse III toegestaan indien de verkoop van deze klasse is toegestaan)	0,75
— verschillende groottesorteringen	0,75
c) *Wijze van verpakking:*	
— in verpakking van maximum 25 kg nettogewicht	1,00
— in verpakking van meer dan 25 kg nettogewicht	0,90
— onverpakt in een vervoermiddel	0,80

BIJLAGE VII

PEREN

Aanpassingscoëfficiënten

a) *Variëteit:*	
— Abate Fetel, Alexandrine Douillard, Beurré Giffard, Beurré Hardy, Bon Chrétien Williams, Condoula, Conférence, Coscia (Ercolini), Crystallis (Beurré Napoléon, Blanquilla, Tsakoniko), Dr. Jules Guyot (Limonera), Doyenné du Comice (Decana del Comizio), Empereur Alexandre (Kaiser), Gieser Wildeman, Louise Bonne d'Avranches, Max Red Bartlett, St. Maria Morettini, Spadona d'Estate (di Salerno)	1,00
— Beurré Alexandre Lucas, Beurré Morettini, Clapp's Favourite, Doyenné d'Hiver, A. Kapp, Precoce di Altedo, Triomphe de Vienne	0,85
— Beurré Durondeau, Brederode, Kleipeer, Kongress, Légipont (Charneux), Packham's Triumph (William d'Automne), Passacrassana, Pastoren, Roma, William's Duchess' (Pitmaston), Winter Jan, Zoete Brederode	0,70
— andere variëteiten	0,50
b) *Kwaliteitsklasse:*	
— II	0,65
— III (indien de verkoop van deze klasse is toegestaan)	0,40
c) *Groottesortering:*	
1. variëteiten tafelperen met grote vruchten (zie hiernavolgende lijst):	
— 70 mm en meer	1,00
— minder dan 70 mm	0,75
— verschillende groottesorteringen	0,75
2. andere variëteiten tafelperen:	
— 60 mm en meer	1,00
— minder dan 60 mm	0,75
— verschillende groottesorteringen	0,75

d) *Wijze van verpakking :*

— in verpakking van maximum 25 kg nettogewicht	1,00
— in verpakking van meer dan 25 kg nettogewicht	0,90
Uitsluitend bij toepassing van artikel 15, lid 1, tweede alinea, (Verordening (EEG) nr. 1805/78), artikel 19 en artikel 19 bis (ernstige crisis) van Verordening (EEG) nr. 1035/72 :	
— onverpakt in een vervoermiddel	0,80

Lijst van de variëteiten tafelperen met grote vruchten :

— Abate Fetel (Abbé Fétel),
— Beurré Alexandre Lucas (Lucas Butterbirne, Butirra Alessandro Lucas),
— Beurré Clairgeau (Clairgeau Butterbirne, Butirra Clairgeau),
— Beurré Diel (Diels Butterbirne, Butirra Diel),
— Beurré Lebrun (Lebruns Butterbirne, Butirra Lebrun),
— Catillac — Pondspeer (Chartreuse, Grand Monarque, Ronde Gratio),
— Curé (Pastoren, Curato),
— Doyenné du Comice (Vereins-dechant, Decana del Comizio),
— Doyenné d'Hiver (Decana d'inverno),
— Duchesse d'Angoulème (Herzogin von Angoulème, Duchessa d'Angoulème),
— Empereur Alexandre (Beurré d'Apremont, Beurré Bosc, Calebasse Bosc, Kaiser Alexander Bosc, Imperatore Alessandro),
— Jeanne d'Arc,
— Marguerite Marillat (Margherita Marillat),
— Packham's Triumph (William d'Automne),
— Passe Crassane (Passacrassana),
— Souvenir du Congrès (Kongress),
— Triomphe de Vienne (Triumph von Vienne, Trionfo di Vienne),
— William's Duchess' (Pitmaston).

BIJLAGE VIII

TAFELDRUIVEN (verpakt)

Aanpassingscoëfficiënten

a) *Variëteit :*

variëteiten vermeld in de bijlage van de gemeenschappelijke kwaliteitsnormen voor tafeldruiven	1,00

b) *Kwaliteitsklasse :*

— I	0,58
— III (indien de verkoop van deze klasse is toegestaan)	0,50

c) *Groottesortering :*

1. Kasdruiven :

— 250 g en meer	1,00
— minder dan 250 g (kwaliteitsklasse III)	0,60
— verschillende groottesorteringen (kwaliteitsklasse III)	0,60

2. Vollegrondsdruiven :

grote bessen :

— 150 g en meer	1,00
— minder dan 150 g (kwaliteitsklasse III)	0,60
— verschillende groottesorteringen (kwaliteitsklasse III)	0,60

kleine bessen :

— 100 g en meer	1,00
— minder dan 100 g (kwaliteitsklasse III)	0,60
— verschillende groottesorteringen (kwaliteitsklasse III)	0,60

BIJLAGE IX

APPELEN

Aanpassingscoëfficiënten

a) *Variëteit :*

— Alkmene, Annurca, Berlepsch, Bramley's Seedling, Cherry Cox's, Cooper 4, Cooper 7 S.B.2, Court pendu, Cox's Orange Pippin, Delicious Pilafa, Discovery, Egremont Russet, Elstar, Glocken Apfel, Gloster 69, Golden Delicious, Golden Smothie, Granny Smith, Grenadier, Hy Early, Ida Red, Jacques Lebel, Jamba, James Grieve, Jonagold, Karmijn de Sonnaville, Laxton's Superb, Lord Lambourne, Melrose, Mollie's Delicious, Mutsu (Crispin), Ozark Gold, Red Chief, Red Delicious, Reine des reinettes, Reinette du Canada grise (Reineta del Canada gris), Reinette étoilée, Richared, Schone v. Boskoop (Belle de), Rode Boskoop (Rouge), Spartan, Stark Delicious, Starking, Starkrimson, Starkspur Red, Stayman red, Stayman Winesap, Summerred, Suntan, Transparente jaune, Tydeman's Early Worcester, Verde Doncella, Wellspurs Delicious, Worcester Pearmain	1,00
— Benoni, Holsteiner (Harrogate Worcester), Howgate Wonder, Imperatore (Morgenduft), Ingrid Marie, Lombard's Calville, Lord Derby, Mac Intosh, Reinette de Chenée, Reinette de France, Reinette du Canada blanche (Reineta del Canada blanca), Reinette du Mans, Rome beauty (Bella di Roma, Belleza de Roma), Ruba R., Stark Earliest, Winston, Yellow Spurs	0,85
— Brettacher, Cortland, Democrat, Finkenwerder, Gravensteiner, Jerusalem, Jonared, Jonathan, Lobo, Mantet, Odin, Ontario, Reinette Descarde, Rood Klumpkes, Winter Banana, Zigeunerin	0,70
— andere variëteiten	0,50

b) *Kwaliteitsklasse :*

— II	0,65
— III (indien de verkoop van deze klasse is toegestaan)	0,35

c) *Groottesortering :*

1. variëteiten tafelappelen met grote vruchten (zie hiernavolgende lijst) :

— 70 mm en meer	1,00
— minder dan 70 mm	0,65
— verschillende groottesorteringen	0,65

2. andere variëteiten tafelappelen :

— 65 mm en meer	1,00
— minder dan 65 mm	0,65
— verschillende groottesorteringen	0,65

d) *Wijze van verpakking :*

— in verpakking van maximum 25 kg nettogewicht	1,00
— in verpakking van meer dan 25 kg nettogewicht	0,90
Bij toepassing van artikel 15, lid 1, tweede alinea, (Verordening (EEG) nr. 1805/78) en artikel 19 (ernstige crisis) van Verordening (EEG) nr. 1035/72 :	
— onverpakt in een vervoermiddel	0,80

Lijst van de variëteiten tafelappelen met grote vruchten :

— Altländer,
— Schone van Boskoop of Goudreinette en mutaties (Belle de Boskoop et mutations, Boskoop und Mutationen, Bella di Boskoop e mutazioni),
— Dubbele Belle fleur (Belle fleur double, Doppelter Bellefleur),
— Bismarck,
— Black Ben Davis,
— Black Stayman,
— Blenheim,
— Bramley's Seedling (Triomphe de Kiel),
— Brettacher,
— Calville groep (Groupe des Calvilles, Kalvill Gruppe, Gruppo delle Calvilla),
— Charles Ross,
— Cox' Pomona,
— Crimson Bramley,
— Delicious pilafa,
— Democrat,
— Ellison's orange,

— Finkenwerder,
— Gelber Edel,
— Glorie van Holland,
— Golden Delicious,
— Graham (Royal Jubilé),
— Granny Smith,
— Gravensteiner,
— Groothertog Fredrik van Baden (Großherzog Friedrich von Baden),
— Horneburger,
— Imperatore (Morgenduft),
— Jacob Fischer,
— Jakob Lebel (Jacques Lebel),
— James Grieve en mutaties (James Grieve et mutations, und Mutationen, e mutazioni),
— Jonagold,
— Karmijn de Sonnaville,
— Königin (The Queen),
— Lane's Prince Albert,
— Lemoen appel (Lemoen Apfel),
— Melrose,
— Musch,
— Mutsu (Crispin),
— Notarisappel (Notarisapfel),
— Ontario,
— Orleans Reinette,
— Pater v.d. Elsen,
— Rambour d'Hiver (Winter Rambour),
— Red Delicious en mutaties (et mutations, und Mutationen, e mutazioni),
— Reinette van Canada (Reinette blanche et reinette grise du Canada, Kanada Renette, Renetta del Canada, Reineta del Canada blanca e gris),
— Franse reinette (Reinette de France, Renetta di Francia),
— Reinette de Landsberg (Landsberger Reinette),
— Rome Beauty (Bella di Roma, Belleza de Roma),
— Gamerse zure (Saure Gamerse),
— Signe Tillisch,
— Starkrimson,
— Stayman red,
— Stayman Winesap,
— Transparente de Croncels,
— Triomphe de Luxembourg (Luxemburger Triumph),
— Tydeman's Early Worcester,
— Winter Banana,
— Zabergau,
— Zigeunerin.

BIJLAGE X

MANDARIJNEN

Aanpassingscoëfficiënten

a) *Kwaliteitsklasse:*	
— II	0,70
— III (indien de verkoop van deze klasse is toegestaan)	0,45
b) *Groottesortering:*	
— meer dan 69 mm	1,00
— 54 mm tot en met 69 mm	1,00
— minder dan 54 mm (minimum 45 mm)	0,85
— verschillende groottesorteringen	0,85
c) *Wijze van verpakking:*	
— in verpakking van maximum 25 kg nettogewicht	1,00
— in verpakking van meer dan 25 kg nettogewicht	0,90
— onverpakt in een vervoermiddel	0,80

BIJLAGE XI

SINAASAPPELEN

Aanpassingscoëfficiënten

a) *Variëteit :*

— Bella Donna, Moro, Navel, Navel-late, Navelina, New Hal, Ovale Calabrese, Salustiana, Sanguinello, Tarocco, Valencia late	1,00
— andere bloedsinaasappelvariëteiten	0,70
— andere blonde-sinaasappelvariëteiten	0,40

b) *Kwaliteitsklasse :*

— II	0,75
— III (indien de verkoop van deze klasse is toegestaan)	0,45

c) *Groottesortering :*

1. variëteit Tarocco :

— meer dan 88 mm (100 mm en meer, kwaliteitsklasse III)	0,85
— 73 mm tot en met 88 mm	1,00
— minder dan 73 mm (minimum 53 mm)	0,85
— verschillende groottesorteringen	0,85

2. variëteiten opgenomen in de hiernavolgende lijst :

— meer dan 80 mm (100 mm en meer, kwaliteitsklasse III)	0,85
— 67 mm tot en met 80 mm	1,00
— minder dan 67 mm (minimum 53 mm)	0,85
— verschillende groottesorteringen	0,85

3. andere variëteiten :

— meer dan 76 mm (100 mm en meer, kwaliteitsklasse III)	0,85
— 60 mm tot en met 76 mm	1,00
— minder dan 60 mm (minimum 53 mm)	0,85
— verschillende groottesorteringen	0,85

d) *Wijze van verpakking :*

— in verpakking van maximum 25 kg nettogewicht	1,00
— in verpakking van meer dan 25 kg nettogewicht	0,90
— onverpakt in een vervoermiddel	0,80

Lijst van de onder 2 van de tabel „Groottesorteringen" bedoelde variëteiten van sinaasappelen :

— Moro,
— Ovale Calabrese,
— Bella Donna,
— Groupe de Sanguinello,
— Groupe de Sanguigno,
— Navel Comune,
— Valencia late,
— Navel,
— Navelina,
— Navel-late,
— New Hal.

BIJLAGE XII

IN ARTIKEL 2 BEDOELD BEDRAG

— bloemkool :	4,- Ecu/100 kg nettogewicht,
— tomaten :	5,- Ecu/100 kg nettogewicht,
— aubergines :	4,5 Ecu/100 kg nettogewicht,
— perziken :	7,- Ecu/100 kg nettogewicht,
— abrikozen :	7,- Ecu/100 kg nettogewicht,
— citroenen :	4,- Ecu/100 kg nettogewicht,
— peren :	4,- Ecu/100 kg nettogewicht,
— tafeldruiven :	5,- Ecu/100 kg nettogewicht,
— appelen :	4,- Ecu/100 kg nettogewicht,
— mandarijnen :	6,- Ecu/100 kg nettogewicht,
— sinaasappelen :	5,- Ecu/100 kg nettogewicht.